

# FEST I BY 1982

*Bent Enghoff  
Peer Christiansen  
Arne Jensen  
Lena Larsen  
Vagn Thorsen  
Jytte Kunzendorf  
Per Petersen  
Hanne Pedersen  
Gunnar Skou*



# FEST-I-BY-AVISEN

4.-9. MAJ

SÆRUDGAVE

2. ÅRGANG 1982

Tirsdag den 4. maj

## Årets kamp

Fest i By begynder en forrygende uge med den legendariske fodboldkamp mellem Nordals-holdet og Omegns-holdet. Trofæet – den forsøvede støvle – er jo en eftertragtet vandrepokal, som mange forretningsfolk drømmer om at præsentere i netop deres forretning.

Det forlyder, at de to hold netop nu ligger i træningslejr for at pudse formen af og for at studere video.

Festlighederne starter med optog fra Langesø Brugs kl. 18.20. Nordborg Brandværn vil med sit orkester føre de to hold ad Lærkevej til Stadion, hvor den spændende kamp begynder kl. 19.00.

### Nordborg-holdet:

Kai Sørensen, Handelsbanken  
Hans Jørn Voigt's Møbler  
Bent Lausten, købmand  
Heine Tæstesen, isenkram  
Ejnar Lorenzen, købmand  
Steen Jacobi, advokat  
Børge Zanchetta, politi  
Djon Petersen, møbelpolstrer  
John Larsen, Piccolo  
Svend Andresen, Sparekassen  
Erik Petersen, frugt & grønt  
Frederik Holm, Mobil  
Henning Bruun, Sydbank  
Anton Nielsen, kæmner  
Peter Mattesen, forsikring  
Kaj Fonager, læge

### Omegns-holdet:

Viggo Bomberg, kromand  
Bent Grant, Sparekassen  
Flemming Lauritzen, BP  
Ole Lund, købmand  
Peter Kolmos, købmand  
Peter Christensen, Pehama  
Helmuth Buus, sko  
Bjarne Rasmussen, Brugsen  
Frede Witte, murer  
Anne Marie Petersen, blomster  
Erik Nielsen, slagter  
Hans Petersen, P. Moos  
G. T. Lavensby, murer  
Manfred, center grill

## Hvad er 1000 kr. værd?

Med dette spørgsmål har Fest i By-komiteen overladt til 4 af byens driftigste mænd at demonstrere, hvad 1000 kr. kan blive til på en måned. De har alle lovet at demonstrere, hvordan det foregår i Wall-Street og andre steder – f.eks. Nordborg – når man skal have pengene til at formere sig i en fart.

De 4 pengemagere er:

*Borgmester Jens Chr. Jensen – Peter Mattesen  
Ejgil Madsen – John Larsen (Piccolo)*

Spændingen udløses i Musik- og Ølteltet kl. 20.30, hvor Poul og Peter underholder. De vil være kendt af alle, der besøgte os sidste år. I år har de engageret en trommeslager – så nu spiller de som trio.

### Dagens program:

Kl. 17.30: Lilleput NB – Holm.  
Kl. 19.00: Årets kamp.  
Kl. 19.00: Musik- og Ølteltet åbner.  
Kl. 20.30: Hvad er 1000 kr. værd?  
i Musik- og Ølteltet.

Onsdag den 5. maj

## Super-bingo

Vores velkendte SUPER-BINGO, hvor der spilles om følgende gevinster:

10 × ¼ svin – 8 hele hamburgerrygge – 5 købmandskurve – 5 × 1 kasse øl – 12 kødpakker – 5 × 1 fl. snaps – 1 æske chokolade som sidegevinst.

### Amerikansk lotteri

1 sæt havemøbler bestående af 1 bænk + 2 stole med hynder, værdi 1300 kr. – 5 × kaffe + 5 × Gammel Dansk.

Bustider som normalt ved NBs lotto.

*Fest i By vil gerne her takke de erhvervsdrivende, der har givet os en meget stor opbakning som sponsorer!*



Fannikerne

I Musik- og Ølteltet spiller denne aften FANNIKERNE. Det er fem ramsaltede herrer fra det yderste vesten, deres stil ligger på linie med De gyldne Løver – det bliver en aften, hvor teltet swinger.

### Dagens program:

Kl. 19.00: Old boys NB A – Augustenborg bane 1  
Kl. 19.00: Old boys NB B – Augustenborg bane 2  
Kl. 19.00: Musik- og Ølteltet åbner  
Kl. 19.30: SUPER-BINGO

**HUSK:** Sidste dag for bestilling af Fest i By-platten til lørdagsbal – tlf. 45 19 19.

## TOUR PÅ NORDALS

Sidste frist for tilmelding onsdag den 5. maj til

**Marie Mayer**  
telefon 45 34 85

Torsdag den 6. maj

Kl. 19.00–23.00

## JUNIOR-AFTEN

Jans Diskotek spiller imellem underholdningen og senere til ballet. – Nordborg Amatørkreds viser deres børneteater for de 8–14-årige. Sportslege er kendt som et muntert indslag de sidste par år.

## Musik- og Ølteltet

Hr. Jensens Jazz Kapelle spiller. – Her behøves vist ikke megen præsentation. Dette herlige jazz-orkester, der trofast har sagt ja år efter år til at spille for os, er stærkt medvirkende til, at vi denne aften kan melde alt udsolgt – så kom i god tid!

### Dagens program:

Kl. 19.00: Junior-aften.  
Kl. 19.00: Musik- og Ølteltet.  
Kl. 21.00: Junior-discobal.

Fredag den 7. maj:

Fredag sker der noget ved Nordalshallen fra først på eftermiddagen. Handelsbanken afvikler sin cup-turnering for forretninger og firmaer – det skal nok blive spændende.

Som en særlig attraktion kommer Sønderborgs Springhold for at vise deres færdigheder.



Penge-konkurrence afsløres på tirsdag:

1-5-82

# Hvem ynglede mest?

## Støvle-kamp indleder kæmpeprogram

På tirsdag — det er Fest-i-by's første aften — løftes sløret for konkurrencen om, hvem der har fået 1000 kr. til at yngle mest.

»Hvad er 1000 kr. værd« har festarrangørerne kaldt punktet. De formentlig mange penge skal jo gå til ungdomsarbejdet i de to klubber, Nordals Håndboldklub og Nordals Boldklub.

Det er faktisk spændende, hvem der har nået mest på den måned, de har haft pengene. Borgmester Jens Chr. Jensen med sit store lotteri, Peter Mattesen med pølser, is og tombola, John Larsen med pølser, tombola, auktion osv., eller Ejgil Madsen, der først i morgen går i sving med sit veteranflystævne i Pøl?

Afsløringen foregår i ølteltet på festpladsen, når den legendariske fodboldkamp om den gyldne støvle mellem Nordborgholdet og Omegns-holdet er overstået.

Som sædvanlig er det et kæmpeprogram, NB og NH har stablet på benene. Som tidligere nævnt er der flyttet lidt rundt på punkterne i forhold til tidligere. Men onsdag er alt ved det gamle. Der er bingo, og den musikalske underholdning leveres i ølteltet denne aften af orkesteret Fannikerne.

Torsdagen er nu blevet til en junioraften. Der bliver diskotek, taekwon do-opvisning, børneteater ved Nordborg Amatørteater og underholdning. I ølteltet spiller en gammel Fest-i-by-kending, Hr. Jensens Jasskapel.

I det hele taget er der utrolig

mange musikalske gæster. Fredag — det er bededag — er det Stambordsmusikerne fra Egersund, der skal få stemningen i vejret i ølteltet. Og i selve hallen er der denne aften stort beat bal, hvor der både leveres levende og plade-musik af henholdsvis Street Machine og diskotek Star.

Lørdagen byder på flere attraktioner. Det vil givetvis samle mange tilskuere, når flyvevåbnets redningstjeneste, Eskadrille 722, har helikopterdemonstration over Nordborg Sø bag fodboldbanerne. Denne redningsdemonstration gennemføres naturligvis kun, hvis vejret tillader det, og hvis helikopteren ikke er med i en rigtig redningsaktion.

Efter demonstrationen kommer så et af de virkelige mor-

somme indslag, nemlig brandværenes show og kampen om det gyldne strålerør. Det er brandmænd fra Nordborg, Havnbjerg og Oksbøl, der medvirker.

Lørdag aften er der stor fællesspisning i Nordalshallen og derefter festbal. Uddelingen af lederprisen 1982 er i år lagt på denne aften. Man håber, at det kan gøre uddelingen endnu mere festlig end tidligere, når den foregår ved den store fest.

Til ballet spiller De fire Esser. Samtidig er der jazz med New Orleans Fans afvekslende med irsk folkesang — sangeren Philip Schackleton — i ølteltet. Lørdag eftermiddag underholder Høruphav-gruppen Chasse.

På festens sidste dag, søndag, er der mulighed for en motions-

tur for hele familien. Der er jo arrangeret cykeløb under navnet Tour på Nordals med start fra hallen, og cyklisten i alle aldre kan være med. Der er ruter på syv, 12 og 20 km, og startkort skal på købes på startstedet.

Heller ikke om søndagen skal man undvære musik på festpladsen. Her underholder Poul og Peter, som også er der tirsdag.

Selvfølgelig er der under hele festen tivoli på pladsen ved hallen. Det er Kjærs Tivoli.

Der er også masser af sport i hele ugen. Der spilles fodbold med hold i alle aldre. Fredag er der som vanligt Handelsbank Cup for forretnings- og firmahold. I løbet af eftermiddagen er der også opvisning ved et springhold fra Sønderborg.



De fire Esser er et af de mange orkestre, der medvirker ved Fest-i-by. Orkestret spiller til ballet lørdag aften.



Program for Fest-i-by allerede klar:

# Torsdagen bliver børnenes - lederpris uddeles om lørdagen

Der bliver flyttet lidt rundt på de enkelte ting i forhold til tidligere år. Men alle de kendte arrangementer er der, og for børnene bliver der i hvert fald masser at tage sig til.

Det er årets første store fest på Nordals, det drejer sig om: Fest-i-by. Arrangørerne, Nordals Boldklub og Nordals Håndboldklub, er allerede ved at lægge sidste hånd på forberedelserne, og her er noget af det, der bydes på, når det går løs mellem 4. og 9. maj:

Torsdag var i mange år en rigtig familieaften, men nu er det gjort til børnenes aften. I Nordalshallen vil der blive musik og underholdning for de helt små og op til 13-14-års alderen. Nordborg Amatørszene optræder, og Sønderborg Hovedkreds møder med et hold gymnaster, der bl.a. vil vise, at spring over plint aldeles ikke behøver at være en alvorlig affære. Endelig

bliver der torsdag aften junior-diskotek.

Uddelingen af årets lederpris til en nordalsisk idræts-m/k har traditionelt fundet sted torsdag aften. Men det er nu flyttet til lørdag aften, som nu er familiens aften. Der bliver fællesspisning og dans, og man mener, at den aften vil være en festlig ramme om uddelingen af lederprisen.

I ølteltet bliver der masser af musik. Torsdag spiller Hr. Jensens Jasskapel, og fredag er det »stambordsmusikerne« fra Egersund.

I hallen bliver der drøn på fredag aften. Da spiller rockbandet Street Machine, og indimellem er der plader fra diskotek Star.

Selvfølgelig mangler årets kamp heller ikke i programmet, der skal være Handelsbank Cup om fredagen og tivoli på hele forpladsen ved hallen — større

end tidligere, fordi den ny parkeringsplads nu er taget i brug. Og søndag er der igen motionscykelløb for alle aldre, kaldet Tour på Nordals. Både ruterne og deres længde er ændret. Sidste år var der forskellige ruter, men alle på 20 km. Det var for langt for de mindste, og derfor vil man i år kunne vælge mellem ruter på 7, 12 og 20 km.

## Allah vandt

Der måtte straffeparkskonkurrence til for at få afgjort årets kamp mellem Nordborg-holdet og Omegns-holdet ved Fest-i-by i aftes. Men efter megen dramatik med skud på stolper, målmandsredninger osv. endte det med, at Nordborg-holdet fik revanche for sidste års nederlag og dermed igen fik overrakt trofæet. »den gyldne støvle«.

Nordborgenserne var klædt ud som arabere og gav naturligvis Allah æren for sejren!

# 300 ølglas fattigere

— Det må jo være nogle gode glas, vi har.

Sådan konstaterer Bent Enghoff, en af Fest-i-by-arrangørerne.

Sagen er, at NB og NH i løbet af festugen mistede over 300 af de ølglas med hank, der blev benyttet i ølteltet.

Det er dog et spørgsmål, om ikke det lykkes at få i hvert fald nogle af dem tilbage, for en af aftenerne blev det nemlig set, at der blev læsset glas ind bag i en bil, som man har taget nummeret på. Glassene er forsvundet i flere portioner.

— Vi mener, at det må være ret organiseret, når der forsvinder over 300 glas, siger Bent Enghoff.

Selvfølgelig kunne man regne med, at en eller flere gæster ville tage sit ølglas med sig som en slags souvenir, men ingen mener, at så mange gæster ville gøre det.

Tyverierne koster klubberne en pæn sum. Glassene er deres egne. Klubberne har hvert år købt flere til.

Fest-i-bys junioraften:

# Mestre hædres

De to fra Nordborg Taekwon do-klub, som ved de nyligt holdte danmarksmesterskaber fik guld, vil i aften blive hædret af Nordborg Kommune i forbindelse med Fest-i-by.

Taekwon do-klubben skal give opvisning ved junior-aftenen, og her kommer også en repræsentant fra kommunen for at overrække en hædersbevisning til de to mestre, Nicolas Kock og Marianne Bech.

I øvrigt bliver der masser at se på ved junioraftenen. Nord-

borg Amatørteater står for en del af underholdningen. Og de vil både vise minicirkus med »svævende damer« og »stærke Samson« samt opføre et børneteaterstykke — Smeden og bageren. Amatørteateret slutter med deres efterhånden meget berømte discoparodi, hvor adskillige af tidens kendte kunstnere står for skud.

Fem hold bestående af to drenge og en pige skal være med i sportslege. Det er hold fra Nordals Boldklub, Nordals Håndboldklub, Egen Ungdoms- og Idrætsforening, Svenstrup Ungdomsforening og Broballe Idrætsforening, der dystes om en pokal.

Efter alt dette er der så diskotek ved junioraftenen i hallen. Den musikalske underholdning i ølteltet leveres i aften af Hr. Jensens Jasskapelle.



Fest-i-by:

7-5-82

# Sport, spil og skum

Fodbold, gymnastik, beat- og stambordsmusik er hovedingredienserne i dagens Fest-i-by-program.

Fest-i-by-dagen begynder allerede før middag, hvor der er damefodboldkamp mellem NB og Kvik 70. I eftermiddag er der også fodbold, NB III spiller mod Notmark. Samtidig begynder også Handelsbank Cup'en, hvor omkring 30 firma- og virksomhedshold dyst.

Gymnastikopvisning er der

også, idet et springhold fra Sønderborg viser, hvad det kan.

Et ynglinge-fodboldhold fra Nordborgs venskabsby, Fin-spång, kommer til Nordborg og spiller en venskabskamp mod NB's ynglinge II-hold.

Musikken i teltet leveres i dag af Anker Nielsens Trio fra Egersund, nok bedre kendt som Stambords-musikerne.

Af de tidligere orkestre Sneakers og Diamonds er der opstået et nyt: Street Machine. Det

spiller i hallen i aften, afvekslende med diskotek.

## I morgen

Morgendagens højdepunkt er uden tvivl den store fællesspisning og det efterfølgende bal i hallen. I forbindelse med spisningen foregår også Idrætsfondens uddeling af årets lederpris. Til ballet spiller orkestret De fire Esser.

I teltet er der jazz. Orkestret New Orleans Fans fra Århus spiller. Indimellem kommer den irske folkesanger Philip Schackleton. Han vil for nogle være kendt fra Tønder-festivalen, hvor han var med i 1980.

Men der er meget andet på programmet. Bl.a. spilles der om eftermiddagen en Serie III-fodboldkamp mellem NB II og Rødekro.

Og den festlige konkurrence om det gyldne strålerør mellem brandværnene fra Nordborg, Havnbjerg og Oksbøl trækker sikkert mange til. Det plejer at være en skummende affære.

Men også demonstrationen af flyvevåbnets redningshelikopter bliver sikkert et trækplaster. Demonstrationen foregår — under forudsætning af, at vejret er til det, og at helikopteren ikke er med i en redningsopgave — over Nordborg Sø, og man vil bl.a. få at se, hvordan en nødstedt kan samles op fra vandet. Hele demonstrationen, der varer cirka en halv time, vil blive kommenteret over højttaleranlæg.



Mange benyttede sig af lejligheden til at kigge nærmere på en af luftvåbnets store helikoptere, der var landet på stadion i Nordborg efter opvisningen ved søen.

## Fest-i-By arrangementet blev også i år en ubetinget succes for arrangørerne



Størst jubel vakte den store opvisning, som de to brandværn havde sørget for. Det blev til en »strålende« opvisning med alle former for skum, skæg og ballade, og publikum fik sig mange billige grin i den anledning.



Travlhed med løjer på Nordals:

# Gør penge større med lotteri, is, pølser og tombola

Nu er der for alvor kommet gang i løjerne for at få de 1000 kr. til at yngle, som arrangørerne bag Fest-i-by har givet til fire kendte nordalsingere.

Borgmester Jens Chr. Jensen har allerede flere gange været rundt i byen for at sælge lodsedler i et specielt lotteri, han har lavet.

— Salget går ret godt, men jeg har ikke gjort det nøjagtigt op endnu, hvor der stadig sælges. Jeg har en sparebøsse stående, og der kommer jeg pengene i, hver gang der er solgt en lodseddel, siger borgmesteren, som selv har fundet på de to hovedgevinster: En uge i borgmesterens sommerhus.

En anden af de fire er assurandør Peter Mattesen, og han kan se frem til en travl weekend. Han har nemlig fundet på at lave både en kæmpe tombola ved den store Bil og fritid-udstilling ved Als Motor i dag og i morgen. Samme sted har han også oprettet en is- og pølsebod.

Den foretagsomme mand har formået at få erhvervsdrivende til at give helt op imod 500 præmier til tombolaen! Og det er skam ikke småting. Her et lille udvalg: En fodskammel i læder, avisholder, glas, tæpper, sparegrise, bluser, bøger, tegnebøger, morgensko, malerier, to middage på Det røde Æsel og et par pariserbøffer på Skæve Thorvald.

— Vi skal nok få det til at køre, og ingen kan i hvert fald påstå, at de ikke selv får noget ud af at deltage i løjerne, siger Peter Mattesen, som naturligvis har hjælpere med til at klare indsatsen.

De to andre 1000 kroner-modtagere vil vente lidt endnu med at afsløre, hvad de agter at foretage sig. Det er reklamemanden Ejgil Madsen og John Larsen fra Piccolo. Men det forlyder, at der fra sidstnævnte kommer et udspil i den kommende uge.

De fire har endnu et par uger til at gøre pengene større i. Det afsløres først ved NB's og NH's Fest-i-by, hvor højt de nåede.

I øvrigt er de sidste brikker til festen faldet på plads. Bent Enghoff fra arrangørerne oplyser, at man således har fået en redningshelikopter fra Skrydstrup til at komme til Nordborg lørdag eftermiddag, hvor der bliver en redningsdemonstration.

Desuden har man fået kontakt med endnu et par orkestre. Onsdag aften kommer gruppen Fannikerne for at spille i ølteltet. De spiller både spillemandsmusik og swingjazz. Lørdag aften bliver der i samme telt jazz med Århus-orkesteret New Orleans Fans, afvekslende med folkesangeren Philip Chackleton.

finn

## De 4000 kr. blev fire gange større

16.035,16 kr. blev det flotte nettoresultat til Nordals Boldklub og Nordals Håndboldklub af de fire kendte nordalsingers pengeyngel for Fest-i-by. Og assurandør Peter Mattesen havde fået de fleste penge ud af sit pølse-, is- og tombola-show på Bil- og Fritid-udstillingen. 8.546,94 kr. var de 1000 kr. blevet til. Og dem overrakte Peter Mattesen i aftes ved Fest-i-by pr. Handelsbank-check til Arne Jensen fra festudvalget.

Reklamemanden Ejgil Madsen fortalte, at hans fly-stævne i Pøl i weekenden var gået så godt, at festudvalget nu kunne hente en check på 5000 kr. i Andelsbanken.

John Larsen fra Piccolo kom med pengene på den mest originale måde. Han stolede åbenbart ikke på pengeinstitutterne og bar derfor de 3515 kr. på sig, som han fik ud af sit »gedemærked«, som han sagde.

— Nu kan I jo selv tage dem, sagde og blev klædt af til skindet — i hvert fald på øverste halvdel. Her havde han bundet pengene fast.

Borgmester Jens Chr. Jensen sagde, at han havde lavet sit lotteri, så han kunne være næsten alene om arbejdet — dog med hjælp fra sin kone. Han oplyste, at lotteriet havde indbragt 2.873,22 kr., som han nu har indsat på en 12 måneders konto i Sparekassen, hvorfor de med renternes hjælp nok bliver til noget mere.

Disse beløb lagt sammen bliver til 20.035,16 kr., og minus »indsatsen« på 4000 kr. bliver nettoresultatet 16.035,16 kr.

— Vi takker for jeres store indsats. Med denne spøg ville vi ikke kun skaffe penge til vort ungdomsarbejde, men også forsøge at få mere gang i den på Nordals. Og det fik vi i hvert fald med jeres hjælp, sagde Arne

Jensen, hvorefter de fire fik overrakt hver en bamse som tak!

5-5-82



# 1000 så på gamle fly

4-5-82

Det viste sig at være en god idé at samle penge ind til Fest-i-by ved at lave veteranflystævne. For selv om vejret bestemt ikke var godt, kom der cirka 1000 til Pøl i løbet af søndagen, og selv om arrangør Ejgil Madsen ligesom sine »kolleger« først i aften afslører, hvor meget han har nået at få sine 1000 kroner til at yngle, så kan

man vist godt sige, at det ikke bliver noget lille beløb.

Blæsten, der i vindstød nåede helt op på 30 knob, voldte naturligvis besvær. Der kunne således ikke komme to-dækkede veteranflyvere. De kan godt flyve, men når de står på landingsbanen, har de meget let ved at vælte rundt i stærk blæst,

fordi de er lavet af meget lette materialer.

Men med Nordals Flyveklubs egne maskiner var der godt 20 fly, og de mange tilskuere blev bl.a. vidne til en meget fin opvisning, ligesom mange benyttede sig af muligheden for at få en flyvetur.

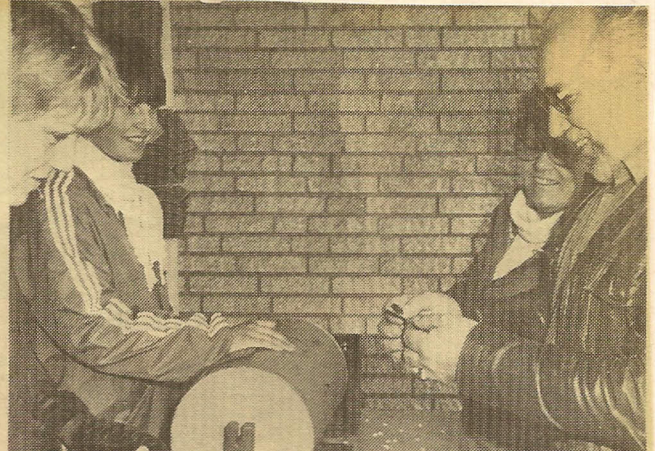
Også for flyveklubben blev det en god dag. Medlemmernes korer havde bagt kager og kringler, som blev solgt, og folk var sultne. Der blev også budt på

vildsvin, og det var væk på en halv time.

På billetterne blev der som omtalt trukket lod om en rejse til Mallorca.

## Nordborg

Stor succes havde John »Piccolo« Larsen med sit arrangement, hvor han på Boldforeningernes vegne havde påtaget sig at få 1000 kr. til at blive til mere. John Larsen havde lavet »gedemarked« på P-pladsen bag sin forretning i Storegade, og her var der både tombola, auktion, spark-brædt, konkurrence og meget andet, som kunne friste de publikummer, der på den dejlige solskinslørdag havde fundet vej til løjerne. Ikke mindre end 5.000 kr. gav arrangementet i omsætning, og spændende bliver det så at se, hvor meget der bliver til overs, når alle udgifter er betalte. Men at de 1000 kr. har ynglet er der ingen tvivl om.



Heldige vindere i John »Piccolo«'s tombola i forbindelse med lørdagens arrangement i Nordborg.



Det var en glad John »Piccolo« Larsen, der kunne tælle kassen op efter lørdagens »gedemarked« til fordel for Fest-i-By arrangementet. 5000 kr. var der i kassen, og nu er man så spændte på overskuddet.



Massevis af lækkert tøj blev sat på auktion i forbindelse med lørdagens »gedemarked« arrangeret af John »Piccolo« til fordel for Fest-i-By arrangementet.



Det var den kun 6-årige Anna Nielsen, der søndag eftermiddag i forbindelse med Fest-i-By udtrak det heldige nummer på deltagerkortet, som havde vundet en flunklende ny cykel. Nummeret var 166.